Peace

I have a something that is not done about raising children.

It is peace trip to Okinawa and Hiroshima.

When my daughter and son were elementary students, I wanted them to take to Okinawa and Hiroshima.

Because there are many battle sites.

I wanted to talk to my children about the war and peace with seeing battle sites there.

But in those day, I and my wife were so busy and children were interested in sports.

So we, my family, could not make the opportunity to go to trip.

Now my daughter and son are busy because of working and studying.

I can't go to Okinawa and Hiroshima with my family.

To the young fathers and mothers who bring up children, the children will grow up soon.

If you want to do something with your family, you must decide to do it!

And I wish the world will keep being peace forever!

This is my wish on 6 and 9 August.

平和

私は、子育てにやり残したことがある。

それは、沖縄と広島への旅行である。

子供が小学生の時に、戦場であった沖縄と広島へ連れて行きたかった。

戦跡で、戦争と平和について話してあげたかった。

しかし、当時、私も妻も忙しかったし、子供もスポーツに興味があり、行く機会を逸して しまった。

今、子供は仕事と勉強に忙しいので、家族で沖縄と広島へ行くことはできない。

子育て中の若い父や母へ、子供はすぐに大きくなる。

もし、子供と何かを使用と思っていたら思い切ってしたらよい。

そして、世界の平和が続きますように。

これが、8月6日、9日の私の願いである。